

**Chambre
des Représentants**

9 OCTOBRE 1953.

PROJET DE LOI

apportant certains aménagements fiscaux destinés à encourager l'établissement d'entreprises nouvelles ainsi que l'extension des entreprises dans les zones de chômage structurel, de régression de l'emploi et de développement économique insuffisant.

AMENDEMENTS

PRESENTES PAR LE GOUVERNEMENT.

INTITULE.

Remplacer l'intitulé du projet de loi par ce qui suit :

« Projet de loi apportant certains aménagements fiscaux destinés à encourager l'établissement d'entreprises nouvelles ainsi que l'extension des entreprises en vue de favoriser la création d'emplois ».

Article premier.

1. — Remplacer le § 1^{er} par le texte suivant :

« Les articles 1 à 11 de la présente loi sont applicables, d'après les distinctions qu'ils établissent, aux contribuables qui, du 1^{er} octobre 1953 au 31 décembre 1956, créent en Belgique une entreprise nouvelle ou étendent une entreprise existante, ainsi qu'aux contribuables qui souscrivent des bons de caisse spéciaux de la Société Nationale de Crédit à l'Industrie. »

2. — Compléter le § 4 par un alinéa libellé comme suit :

« N'est pas non plus considéré comme une extension d'entreprise, le simple renouvellement d'un outillage industriel, dont la valeur d'investissement ou de revient est

Voir :

639 (1951-1952) : Projet de loi.
218 et 591 : Amendements.

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

9 OCTOBER 1953.

WETSONTWERP

houdende zekere fiscale aanpassingen welke tot doel hebben de oprichting van nieuwe ondernemingen evenals de uitbreiding van ondernemingen aan te moedigen in de streken waar structurele werkloosheid, achteruitgang in de tewerkstelling en ontoereikende economische ontwikkeling bestaat.

AMENDEMENTEN

VOORGESTEELD DOOR DE REGERING.

TITEL.

De titel van het wetsontwerp vervangen door wat volgt :

« Wetsontwerp houdende zekere fiscale aanpassingen welke tot doel hebben de oprichting van nieuwe ondernemingen evenals de uitbreiding van ondernemingen aan te moedigen ten einde de werkgelegenheid te bevorderen. »

Eerste artikel.

1. — § 1 door volgende tekst vervangen :

« De artikelen 1 tot 11 van deze wet zijn van toepassing, naar het onderscheid dat zij daarbij maken, op de belastingplichtigen die in België, van 1 October 1953 tot 31 December 1956, een nieuwe onderneming oprichten of een bestaande onderneming uitbreiden, zomede op de belastingplichtigen die intekenen op speciale kasbons van de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid. »

2. — § 4 aanvullen met een lid dat luidt als volgt :

« Wordt evenmin beschouwd als een uitbreiding van een onderneming, de eenvoudige vernieuwing van een industriële outillering waarvan de beleggingswaarde of de kost-

Zie :

639 (1951-1952) : Wetsontwerp.
218 en 591 : Amendementen.

G.

inférieur au montant admis des amortissements de l'outilage remplacé. »

3. — Supprimer les §§ 5, 6 et 7.

Art. 2.

Remplacer le texte de cet article par ce qui suit :

« Sont exemptés de la contribution foncière pendant cinq ans, les immeubles nouvellement construits affectés par le propriétaire du 1^{er} octobre 1953 au 31 décembre 1956 à une entreprise nouvelle ou à l'extension d'une entreprise. »

Art. 6.

Remplacer les mots « article 34, § 1^{er} 1^o et 2^o » par les mots « article 34, § 1^{er}, 1^o et 3^o ».

Article 7.

Remplacer les mots « le 31 décembre 1955 » par les mots « le 31 décembre 1956 ».

Article 9.

Supprimer le 1).

Article 11.

1. — Remplacer les mots « le 1^{er} juillet 1952 et le 31 décembre 1955 inclus » par les mots « le 1^{er} octobre 1953 et le 31 décembre 1956 inclus ».

2. — « In fine » remplacer les mots « dans les zones de chômage structurel, de régression de l'emploi et de développement économique insuffisant » par les mots « en vue de favoriser la création d'emplois ».

Art. 12 (nouveau).

Ajouter un article 12 libellé comme suit :

« A l'article 15, 4^e, alinéa 2, de la loi du 8 mars 1951, devenu l'article 30bis des lois relatives aux impôts sur les revenus coordonnées le 15 janvier 1948, les termes « ni un million de francs » sont remplacés par les termes « ni cinq millions de francs ».

» Cette disposition entre en vigueur à partir de l'exercice 1954. »

JUSTIFICATION.

Depuis que le projet de loi n° 639 a été déposé sur le bureau de la Chambre, il est apparu opportun d'en élargir le champ d'application. En effet, l'évolution récente de la conjoncture montre l'importance de renforcer l'équipement économique de l'ensemble du pays. Les investissements bénéficieront nécessairement aux régions qui présentent les plus grandes facultés d'expansion et tout particulièrement à celles qui connaissent un degré élevé de chômage.

Les amendements que le Gouvernement vous présente ne constituent en fait qu'une adaptation du projet de loi à cette idée.

La période du 1^{er} juillet 1952 au 31 décembre 1955 pendant laquelle les entreprises nouvelles ou les extensions d'entreprises doivent être constituées pour pouvoir bénéficier de la loi est remplacée par celle du 1^{er} octobre 1953 au 31 décembre 1956, pour tenir compte du temps écoulé depuis le dépôt du projet de loi.

L'alinéa nouveau à ajouter au § 4 de l'article 1^{er} ne répond qu'à un souci de précision de la notion extension d'entreprise.

Le texte de l'amendement à l'article 2 ne diffère de celui du projet

prijs lager is dan het aangenomen bedrag van de afschrifvingen op de outillering die vervangen wordt. »

3. — De §§ 5, 6 en 7 weglaten.

Art. 2.

De tekst van dit artikel weglaten.

« Worden gedurende vijf jaar vrijgesteld van grondbelasting, de nieuw gebouwde immobiliën die door hun eigenaar van 1 October 1953 tot 31 December 1956 worden aangewend tot een nieuwe onderneming of een uitbreiding van een onderneming. »

Artikel 6.

In de Franse tekst de woorden « artikel 34, § 1, 1^o en 2^o » vervangen door « artikel 34, § 1, 1^o en 3^o ».

Artikel 7.

De woorden « 31 December 1955 » vervangen door de woorden « 31 December 1956 ».

Artikel 9.

Het 1) weglaten.

Artikel 11.

1. — De woorden « 1 Juli 1952 en 31 December 1955 inbegrepen » vervangen door de woorden « 1 October 1953 en 31 December 1956 inbegrepen ».

2. — « In fine » de woorden « in de streken waar structurele werkloosheid — achteruitgang in de tewerkstelling en ontoereikende economische ontwikkeling bestaat » vervangen door de woorden « ten einde de werkgelegenheid te bevorderen ».

Art. 12 (nieuw).

Een artikel 12, dat luidt als volgt, toevoegen :

« In artikel 15, 4^e, lid 2, der wet van 8 Maart 1951, dat artikel 30bis geworden is van de wetten betreffende de inkomstenbelastingen samengevonden op 15 Januari 1948, worden de woorden « noch één miljoen frank » vervangen door de woorden « noch vijf miljoen frank ».

» Deze bepaling treedt in werking met ingang van het dienstjaar 1954. »

VERANTWOORDING.

Sedert het wetsontwerp n° 639 op het bureau der Kamer werd neergelegd, is het nuttig gebleken het toepassingsveld er van uit te breiden. De recente evolutie van de conjunctuur wijst inderdaad op het belang van de versteviging der economische uitrusting van het gehele land. De beleggingen zullen noodzakelijk ten goede komen aan de streken welke de grootste mogelijkheden tot ontwikkeling bieden en gans in het bijzonder aan diegene waar een hoge graad van werkloosheid bereikt wordt.

De amendementen welke de Regering u voorstelt, zijn in feite slechts een aanpassing van het wetsontwerp aan die gedachte.

Het tijdperk van 1 Juli 1952 tot 31 December 1955, gedurende hetwelk de nieuwe ondernemingen dienen opgericht of de uitbreidingen van ondernemingen moeten geschieden om van de wet te kunnen genieten, wordt vervangen door datgene van 1 October 1953 tot 31 December 1956, ten einde rekening te houden met de tijd die verlopen is sedert het neerleggen van het wetsontwerp.

Het nieuwe lid dat dient toegevoegd aan § 4 van artikel 1, beantwoordt slechts aan de bezorgdheid het begrip uitbreiding der onderneming nauwkeuriger te omschrijven.

De tekst van het amendement op artikel 2 wijkt slechts van deze

de loi qu'en ce qu'il remplace, outre le délai comme il est dit ci-dessus, les termes « propriétés foncières bâties ou non bâties » par « immeubles nouvellement construits ».

Pour ne pas léser les intérêts des provinces et des communes, qui sont autorisées à établir des centimes additionnels à la contribution foncière, il se recommande de soustraire les propriétés non bâties de l'exemption de l'impôt. D'autre part, il a été jugé indispensable de préciser qu'en ce qui concerne les propriétés bâties, l'exemption ne peut se rapporter qu'aux nouvelles constructions.

L'amendement à l'article 6 ne tient qu'à redresser une erreur d'impression.

L'article 12 complète les dispositions du projet de loi.

Dans le but de servir l'intérêt national, l'article 15 de la loi du 8 mars 1951 consacre l'immunité fiscale de la partie des bénéfices, rémunérations ou profits, affectés entre autres à des libéralités, faites à l'une des quatre Universités belges, à la Faculté polytechnique de Mons ou au Fonds National de la Recherche scientifique. Cette immunité n'est accordée que dans la mesure où l'affectation ne dépasse pas 5 % du revenu net imposable de l'année ou de l'exercice comptable envisagé, ni un million de francs.

Etant donné que les fonds ainsi versés contribuent incontestablement à promouvoir la création de nouvelles entreprises, le gouvernement estime qu'il se recommande de porter le maximum absolu de la somme exonérée de un million à cinq millions afin de donner à la mesure une plus grande efficacité.

Contrairement à ce qui est prévu aux autres articles du projet de loi, l'application de l'article 12 n'est pas limité dans le temps. Cette disposition entrera en vigueur à partir de l'exercice 1954.

Le Ministre des Finances,

A.-E. JANSSEN.

van het wetsontwerp af waar hij, benevens het hiervoren genoemd tijdperspectief, de termen « gebouwde of ongebouwde grond eigendommen » vervangt door « nieuw gebouwde immobielen ».

Ten einde de belangen niet te schaden van de provinciën en gemeenten die gemachtigd zijn tot het vestigen van opcentimes op de grondbelasting, verdient het aanbeveling de ongebouwde eigendommen aan de vrijstelling der belasting te onttrekken. Bovendien werd het noodzakelijk geacht te preciseren dat, wat de gebouwde eigendommen betreft, de vrijstelling slechts op de nieuwe constructies betrekking mag hebben.

Het amendement op artikel 6 strekt slechts tot verbetering van een drukfout.

Artikel 12 vult de bepalingen van het wetsontwerp aan.

Met het doel het nationaal belang te dienen, heeft artikel 15 der wet van 8 Maart 1951 de belastingvrijdom vastgelegd van het gedeelte der winsten, bezoldigingen of baten, onder meer aangewend als gift ten bate van een der vier Belgische universiteiten, van de Polytechnische Faculteit te Bergen of van het Nationaal Fonds voor Wetenschappelijk Onderzoek. Deze belastingvrijdom wordt slechts verleend voor zover de aanwendung niet 5 % van het belastbaar netto-inkomen van het beschouwde jaar of boekjaar, noch één miljoen frank overtreft.

Vermits de aldus gestorte gelden er onbetwistbaar toe bijdragen de oprichting van nieuwe ondernemingen te bevorderen, acht de Regering dat het aanbeveling verdient het absolute maximum van het vrijgestelde bedrag van één miljoen tot op vijf miljoen te brengen, ten einde de maatregel meer kracht bij te zetten.

In tegenstelling met hetgeen bepaald is in de overige artikelen van het wetsontwerp, is de toepassing van artikel 12 niet beperkt in de tijd. Deze bepaling zal in werking treden met ingang van het dienstjaar 1954.

De Minister van Financiën,